

## Časopisy pro uživatele drog



REEKERS, J.<sup>1,2</sup>

<sup>1</sup> (Studentka sociální práce) Fachhochschule Köln, SRN

<sup>2</sup> Terénní programy SANANIM o.s., Praha

**Citace:** Reekers, J. (2012). Global Drug User Magazines. *Adiktologie*, (12)1, 62–67.

**SOUHRN:** Tento text přináší přehled a představení časopisů, které publikují informace o minimalizaci škod pro problémové uživatele drog. Text vznikl v rámci dlouhodobé stáže Jany Reekers v Terénních programech Sananim, které vydávají časopis „Dekontaminace“. Hledala podobné časopisy pro uživatele drog v celém světě, kontaktovala vydávající organizace a požádala je o základní informace o jejich časopisech. Cílem této práce bylo zmapovat co nejvíce časopisů pro uživatele drog a tím umožnit větší spolupráci, jako je třeba výměna materiálu, především grafiky. Celkem je nyní v seznamu 19 časopisů, které krátce představujeme a uvádíme odkazy a kontakty na ně.

**KLÍČOVÁ SLOVA:** PROBLÉMOVÝ UŽIVATEL DROG – HARM REDUCTION – SNIŽOVÁNÍ RIZIK – TERÉNNÍ PROGRAMY

Došlo do redakce: 15 / SRPEN / 2011

Přijato k tisku: 9 / JANUARY / 2012

Korespondenční adresa: Jana Reekers / [jana\\_reekers@gmx.de](mailto:jana_reekers@gmx.de) / Terénní programy Sananim, Na Zderaze 11, 120 00 Praha 2

# Global Drug User Magazines



REEKERS, J.

<sup>1</sup> (Student of social work) Fachhochschule Köln, SRN

<sup>2</sup> Outreach Programs SANANIM, Prague, Czech Republic

**Citation:** Reekers, J. (2012). Global Drug User Magazines. *Adiktologie*, (12)1, 62–67.

**SUMMARY:** This text provides an overview of magazines that include articles about harm reduction. The magazines were searched out by Jana Reekers during her practical training undertaken in the Sananim organisation's Outreach Programs, which also publish the "Dekontaminace" magazine. The aim of the work was to establish contact with publishers of other magazines and thereby enable more cooperation to take place, such as the exchange of information materials, primarily graphics.

A total of 19 magazines for drug users were found. A brief description of them is provided below, including a list summarising basic information and contact addresses.

**KEY WORDS:** PROBLEM DRUG USER – HARM REDUCTION – RISK REDUCTION – OUTREACH PROGRAMS

## ● 1 INTRODUCTION

"Denkontaminace" is a magazine for social workers and clients of low-threshold institutions in the drug field. The aim of the magazine is to distribute easily understandable information about safer use and safer sex and the effects and risks of new drugs, information about the drug scene, differ-

ent kinds of institutions and social services, and about other topics concerning drug users, such as HIV, overdosing, and first aid. It has been published since 1996 and is distributed for free to minimise the risks connected with drug use.

In addition to "Dekontaminace", there are another two drug user magazines in the Czech Republic: "Prostoros",

**Submitted:** 15 / AUGUST / 2011

**Accepted:** 9 / JANUARY / 2012

**Address for correspondence:** Jana Reekers / [jana\\_reekers@gmx.de](mailto:jana_reekers@gmx.de) / Outreach Programs Sananim, Na Zderaze 11, 120 00 Prague 2, Czech Republic

published by the *Prostor* civic association in Kolín, and a new “Street Magazine”, published by the *Prevent* non-governmental organisation in České Budějovice.

In Slovakia, the “Intoxi” magazine has been published by *OZ Odysseus* for some time now. It is intended for drug users, as well as for women working in the sex business.

One of the oldest magazines for drug users is the Dutch magazine “Mainline”. It has existed since 1990 and is also widely read by ex-drug users and people who work with drug users.

In France, the “Asud” magazine has been published since 1992.

All the above magazines are written by people who work with drug users, whereas the “Black Poppy” magazine is written by people who use drugs for people who use drugs. “Black Poppy” comes from the U.K. and seems to be one of the best-known magazines written by users.

“The Users Voice” is a British web-based magazine. The “Brass MUNKIE” magazine is published in Ireland.

In Germany there are two magazines for drug users: “Drogenkurier”, published by the JES self-help organisation in Berlin, and “Jubaz”, originating in Frankfurt. A magazine called “Veturi” is published in Finland.

In Poland there is “Magazyn MNB”, which also addresses drug policy issues intensively.

There are also a number of good drug user magazines outside Europe, for example “Junkmail” and “User’s News” in Australia. With its print run of 18,000 copies, „User’s News“ is probably the drug user magazine with the largest circulation.

In Canada there have been two magazines since 2006: “Métaphore” and “L’INJECTEUR”.

Furthermore, a quite specialised magazine for gay and bisexual crystal methamphetamine users, “AmphetaZINE”, is published in the USA.

“Matters of Substance”, a professional journal published in New Zealand, is intended for drug users, as well as for politicians and schools.

## ● 2 DRUG USERS MAGAZINES WITH BASIC INFORMATION

---

**Name of the magazine:** Dekontaminace  
**Location (country, city):** Czech Republic, Prague  
**Language:** Czech  
**Publishing organisation:** Sananim  
**Homepage of the organisation:** [www.sananim.cz](http://www.sananim.cz)  
**First issue:** 1996  
**Print run:** 5500 copies  
**Number of issues per year:** 4  
**Target readership:** social workers and clients of low-threshold institutions in the drug field

**Homepage of the magazine, issues for download:** [www.edekontaminace.cz](http://www.edekontaminace.cz)  
**Contact:** [dekontaminace@sananim.cz](mailto:dekontaminace@sananim.cz)

---

**Name of the magazine:** Prostoros  
**Location (country, city):** Czech Republic, Kolín  
**Language:** Czech  
**Publishing organisation:** o.s. Prostor  
**Homepage of the organisation:** [www.os-prostor.cz](http://www.os-prostor.cz)  
**First issue:** 2006  
**Print run:** 60 copies  
**Number of issues per year:** 1-2 per month  
**Target readership:** clients of the low-threshold institutions operated by the Prostor civic association  
**Homepage of the magazine, issues for download:** [www.edekontaminace.cz](http://www.edekontaminace.cz)  
**Contact:** [kc@os-prostor.cz](mailto:kc@os-prostor.cz), [roman.kunc@os-prostor.cz](mailto:roman.kunc@os-prostor.cz)

---

**Name of the magazine:** Street Magazine  
**Location (country, city):** Czech Republic, České Budějovice  
**Language:** Czech  
**Publishing organisation:** o.s. Prevent - South Bohemia Streetwork Prevent  
**Homepage of the organisation:** [www.os-prevent.cz](http://www.os-prevent.cz)  
**First issue:** 2006  
**Print run:** 220 copies  
**Number of issues per year:** 4  
**Target readership:** drug users  
**Homepage of the magazine, issues for download:** [www.edekontaminace.cz](http://www.edekontaminace.cz)  
**Contact:** [street@os-prevent.cz](mailto:street@os-prevent.cz)

---

**Name of the magazine:** Intoxi  
**Location (country, city):** Slovakia  
**Language:** Slovak  
**Publishing organisation:** OZ Odysseus  
**Homepage of the organisation:** [www.ozodyseus.sk](http://www.ozodyseus.sk)  
**First issue:** 2002  
**Print run:** 200 copies  
**Number of issues per year:** 12  
**Target readership:** drug users and women working in the sex business  
**Homepage of the magazine, issues for download:** [www.edekontaminace.cz](http://www.edekontaminace.cz)  
**Contact:** [intoxi@ozodyseus.sk](mailto:intoxi@ozodyseus.sk)

---

**Name of the magazine:** Mainline  
**Location (country, city):** The Netherlands, Amsterdam  
**Language:** Dutch  
**Publishing organisation:** Mainline Foundation  
**Homepage of the organisation:** [www.mainline.nl](http://www.mainline.nl)  
**First issue:** 1990

**Print run:** 12,000 copies  
**Number of issues per year:** 3  
**Target readership:** drug users, ex-drug users and people who work with drug users  
**Homepage of the magazine, issues for download:** —  
**Contact:** info@mainline.nl

**Name of the magazine:** Asud Journal  
**Location (country, city):** France, Paris  
**Language:** French  
**Publishing organisation:** Asud – Auto support des usagers de drogues  
**Homepage of the organisation:** www.asud.org  
**First issue:** 1992  
**Print run:** 15,000 copies  
**Number of issues per year:** 4  
**Target readership:** drug users, harm reduction workers, drug services, anti-prohibition activists  
**Homepage of the magazine, issues for download:** www.asud.org/asud\_journal/index.php  
**Contact e-mail or postal address:** asud@club-internet.fr

**Name of the magazine:** Black Poppy  
**Location (country, city):** United Kingdom, London  
**Language:** English  
**Publishing organisation:** Exchange Supplies  
**Homepage of the organisation:** www.exchangesupplies.org  
**First issue:** 1998  
**Print run:** 5000-7000 copies  
**Number of issues per year:** 1  
**Target readership:** written by people who use drugs for people who use drugs  
**Homepage of the magazine, issues for download:** www.blackpoppy.org.uk, http://blackpoppymag.wordpress.com/ (current website until the old one is fixed)  
**Contact:** Erin O'Mara, erinjomara@gmail.com

**Name of the web-based magazine:** The Users Voice  
**Location (country, city):** United Kingdom, London  
**Language:** English  
**Publishing organisation:** The John Mordaunt Trust (JMT)  
**Homepage of the organisation:** —  
**Available as a web-based magazine since:** —  
**Target readership:** drug users  
**Homepage of the magazine, issues for download:** www.clubplan.org/CMS/page.asp?org=3460&name=home  
**Contact:** www.clubplan.org/tm/contacts.asp?org=3460

**Name of the magazine:** Drogenkurier  
**Location (country, city):** Germany, Berlin  
**Language:** German  
**Publishing organisation:** JES - Junkies, Ehemalige, Substituierte  
**Homepage of the organisation:** http://www.jes-bundesverband.de/  
**First issue:** 1990  
**Print run:** 1000 copies  
**Number of issues per year:** 4  
**Target readership:** drug users, ex-drug users, people in substitution treatment  
**Homepage of the magazine, issues for download:** http://www.jes-bundesverband.de/drogenkurier/2010.html  
**Contact:** Dirk Schaeffer, Dirk.Schaeffer@dah.aidshilfe.de

**Name of the magazine:** Jubaz  
**Location (country, city):** Germany, Frankfurt  
**Language:** German  
**Publishing organisation:** idh - integrative Drogenhilfe e.V.  
**Homepage of the organisation:** www.idh-frankfurt.de  
**First issue:** —  
**Print run:** —  
**Number of issues per year:** —  
**Target readership:** —  
**Homepage of the magazine, issues for download:** www.idh-frankfurt.de/index.php?option=com\_content&task=view&id=25&Itemid=44  
**Contact:** jubaz@idh-frankfurt.de, (Katrin Blindow, k.blindow@idh-frankfurt.de)

**Name of the magazine:** Brass MUNKIE  
**Location (country, city):** Ireland, Dublin  
**Language:** English  
**Publishing organisation:** UISCE (Union for Improved Services, Communication & Education)  
**Homepage of the organisation:** —  
**First issue:** 1995  
**Print run:** 1500 copies  
**Number of issues per year:** 3-5  
**Target readership:** people who use illegal drugs and users of drug services  
**Homepage of the magazine, issues for download:** — (two PDF versions)  
**Contact:** uiscepost@gmail.com

**Name of the magazine:** Veturi  
**Location (country, city):** Finland, Helsinki  
**Language:** Finnish  
**Publishing organisation:** A-Klinikkasäätiö Vinkki needle-exchange drop-in  
**Homepage of the organisation:** www.vinkki.info

**First issue:** 2003

**Print run:** —

**Number of issues per year:** 1-2

**Target readership:** drug users and anyone who is interested

**Homepage of the magazine, issues for download:**

<http://toimipaikka.a-klinikka.fi/vinkki/sites/toimipaikka.a-klinikka.fi/vinkki/files/Veturi%204.pdf>

**Contact:** Mika Mikkonen, [mika.mikkonen@a-klinikka.fi](mailto:mika.mikkonen@a-klinikka.fi)

---

**Name of the magazine:** Magazyn MNB

**Location (country, city):** Poland, Krakow

**Language:** Polish

**Publishing organisation:** KRAKOWSKIE

TOWARYZSTWO POMOCY UZALEZNIONYM

(KRAKOW ASSOCIATION FOR HELP TO ADDICTS)

**Homepage of the organisation:** [www.ktpu.krakow.pl](http://www.ktpu.krakow.pl)

**First issue:** 1998

**Print run:** 2000 copies

**Number of issues per year:** 3-5

**Target readership:** drug users and people who work/ are interested in that field (physicians, social workers, lawyers, therapists, policymakers, journalists, etc.)

**Homepage of the magazine, issues for download:**

[www.mnb.krakow.pl](http://www.mnb.krakow.pl)

**Contact:** Grzegorz Wodowski,  
[grzegorz@monar.krakow.pl](mailto:grzegorz@monar.krakow.pl)

---

**Name of the magazine:** Junkmail

**Location (country, city):** Australia, Canberra

**Language:** English

**Publishing organisation:** AIVL (Injecting and Illicit Drug Users League)

**Homepage of the organisation:**

<http://www.aivl.org.au/#p=p/front.php>

**First issue:** —

**Print run:** —

**Number of issues per year:** —

**Target readership:** drug users

**Homepage of the magazine, issues for download:**

<http://www.aivl.org.au/#p=p/jm3.php>

**Contact:** Sam Liebelt, [saml@aivl.org.au](mailto:saml@aivl.org.au)

---

**Name of the magazine:** User's News

**Location (country, city):** Australia, Sydney

**Language:** English

**Publishing organisation:** New South Wales Users and AIDS Association (NUAA)

**Homepage of the organisation:** [www.nuaa.org.au](http://www.nuaa.org.au)

**First issue:** —

**Print run:** 18,000 copies

**Number of issues per year:** 4

**Target readership:** drug users

---

**Homepage of the magazine, issues for download:**

[http://www.nuaa.org.au/index.php?option=com\\_content&view=article&id=3&Itemid=4](http://www.nuaa.org.au/index.php?option=com_content&view=article&id=3&Itemid=4)

**Contact:** Nicky Bath, [NickyB@nuaa.org.au](mailto:NickyB@nuaa.org.au)

---

**Name of the magazine:** Métaphore

**Location (country, city):** Canada, Montreal

**Language:** French

**Publishing organisation:** Méta D'Âme

**Homepage of the organisation:**

<http://www.metadame.org/>

**First issue:** 2006

**Print run:** —

**Number of issues per year:** 3

**Target readership:** drug users

**Homepage of the magazine, issues for download:**

<http://www.rapdoq.org/magazine/>

**Contact:** Guy Pierre Lévesque,  
[gplevesque@metadame.org](mailto:gplevesque@metadame.org) or Chantal Perron,  
[Chantale@metadame.org](mailto:Chantale@metadame.org)

---

**Name of the magazine:** L'INJECTEUR

**Location (country, city):** Canada, Montreal

**Language:** French

**Publishing organisation:** A.Q.P.S.U.D.

**Homepage of the organisation:** —

**First issue:** 2006

**Print run:** —

**Number of issues per year:** 4

**Target readership:** people who use drugs by injection or inhalation

**Homepage of the magazine, issues for download:**

<http://linjecteur.ca/revue-mainmenu-10?task=blogcategory>

**Contact:** [linjecteur\\_udi@yahoo.ca](mailto:linjecteur_udi@yahoo.ca)

---

**Name of the magazine:** AmphetaZINE

**Location (country, city):** USA, Seattle

**Language:** English

**Publishing organisation:** Project NEON

**Homepage of the organisation:** [www.projectneon.org](http://www.projectneon.org)

**First issue:** 1993

**Print run:** —

**Number of issues per year:** 4

**Target readership:** gay & bisexual crystal methamphetamine users

**Homepage of the magazine, issues for download:**

[www.projectneon.org/learn/amphetazine/](http://www.projectneon.org/learn/amphetazine/)

**Contact:** [info@projectneon.org](mailto:info@projectneon.org)

---

**Name of the magazine:** Matters of Substance

**Location (country, city):** New Zealand, Wellington

**Language:** English

**Publishing organisation:** The New Zealand Drug Foundation

**Homepage of the organisation:**

www.drugfoundation.org.nz

**First issue:** 2007

**Print run:** 2000 copies

**Number of issues per year:** 4

**Target readership:** alcohol and drug services, public health services, schools, politicians, journalists, and the general public

**Homepage of the magazine, issues for download:**

www.drugfoundation.org.nz/matters-of-substance

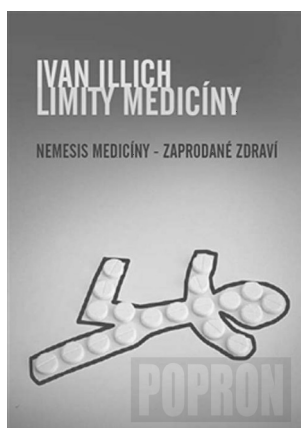
**Contact:** admin@drugfoundation.org.nz

## IVAN ILLICH: LIMITY MEDICÍNY. NEMESIS MEDICÍNY – ZAPRODANÉ ZDRAVÍ

## RECENZE

**Illich, I. (2012). *Limity medicíny. Nemesis medicíny – zaprodané zdraví*. Brno: Emitos, 177 s.**

**ISBN: 978-80-87171-26-4.**



Jen málo lidí je schopno kriticky nahlédnout na své počínání. Dá-li to velkou práci jednotlivci, jde to ještě hůře ve společnosti. Ještě těžší je to v případě zaběhaného systému. Každý je přesvědčen, že dělá to nejlepší, což má pro sebe i navenek požehnáno tím, že „tak je to přece normální.“ Náhled je obtížný, jsou-li motivace aktivit jedince, skupiny nebo systému pouze ideové, téměř nemožný, připojí-li se motivy mocenské a ekonomické. Reflexe zvenčí jsou pro systém překvapivé, nevídané a vesměs vyvolávají prudký odpor. Nebo naprosté ignorování předloženého rozboru a jeho převedení do kategorie humoristické četby, což postihlo Parkinsonovu brilantní analýzu byrokracie (1958) nazvanou „Zákony profesora Parkinsona“.

Knihu známou u nás zasvěceným spíše z podtitulku jako *Medical Nemesis* autora Ivana Illiche, kněze, historika,

filosofa a polyhistora, především ale moudrého člověka, stihl první z uvedených osudů. Proč? Tvrzení profesora Parkinsona, že každá instituce doroste až do té úrovně, že si vystačí sama, nebo že každý kariéře úspěšný člověk se dostane do postavení, v němž už není kompetentní, se mne a nás netýká, „já a my“ jsme přece na neustálém vzestupu. Trochu podle mantry: všichni Kréťané jsou lháři, řekl jeden Kréťan.

Zahájit ale analýzu zdravotnictví provokujícím hlasitým výkřikem: „*Medicínský establishment se stal významným nebezpečím pro zdraví*“ je přinejmenším opovážlivé. Zdravotní systém je posvátná kráva, dává mléko nám všem a navíc patří k „rozumu epochy“, který atakují jen heretici a šílenci. Zkuste na rovinu říci představitelům nejvznešenějšího poslání, hlavně pak těm, kteří posvátnou krávu nejen dojí, ale přímo vysávají, že jejich aktivita směřuje více k udržování nemocí než ke skutečnému zdraví lidí, že lidi připravuje o jejich skutečné self a de facto je zotročuje, jen to zkuste!

Ivan Illich to nezkoušel, on to udělal. Vytrénován předchozí analýzou a odsouzením systému vzdělávání se pustil nemilosrdně do medicíny. Kriticky třeba říci, že občas mířil vedle a jako každý prorok se někdy šeredně mýlil, ale většinou ťal do živého a naprostá většina jeho postřehů platí dodnes. Neobviňuje zúčastněné lékaře, ani naivní pacienty, kteří jsou spíše oběťmi a nevědomými spoluhráči, ale celý systém současné zdravotní péče roztáčený farmaceutickým a průmyslovým medicínským komplexem. Hluboká znalost historie a dobrá orientace jak v medicínské, tak v ekonomické problematice a především dlouholetá praxe v nejchudších oblastech světa stejně jako znalost světa bohatých umožnila autorovi napsat mnohovrstevnou studii dějin západní medicíny a jejího sociálního zařazení a vlivu od antiky až po dnešek.